



RSL Awards

现代音乐水平认证中心 设立指导手册

RSL China Contemporary Music Exam Centre Setup Handbook

本手册用于指导 Rockschool 中国区域代表机构了解设立音乐水平认证中心的规范和条件,并包括相关文件模版。仅供代表机构内部使用,请勿发给第三方。

This Handbook serves as a guidance for Rockschool China Area Representatives when establishing new Exam Centres for Rockschool; working templates are also included. This Handbook is for Rockschool China Area Reps internal use only. Please do not further distribute to any third party.





Contents

联系我们 Contact Us	. 3
ROCKSCHOOL 现代音乐水平认证中心审核条件 Taking on New Exam Centres	. 4
水平认证中心设备要求 Centre Requirements	. 8
现代音乐水平认证中心申请表 New Centre Application Form	10





联系我们 Contact Us

RSL China Office:

RSL Awards (Beijing) Consulting Ltd. (a sole wholly-owned foreign enterprise of Rock School Limited whose registered address in London, UK)

Office Address:

516, Unit 2, Building 13,

No.6, Antai Street, Shine Hills,

Shunyi District, Beijing 101300

Contact: Lillian Lan (RSL China Territory Manager)

MP: +86 13801385721

Email: lillianlan@rslwards.com

RSL China Official Website: www.rslawards.com.cn

Wechat Subscription: 英国 ROCKSCHOOL

RSL 中国办公室: 瑞思乐(北京)咨询有限公司(英国 Rock School Limited 中国唯一独资公司)

注册地址:北京顺义区安泰大街 6 号院中粮祥云国际社区南区 13-2-516

联系人: 蓝晓英 (RSL 中国区经理)

手机: 13801385721

电子邮件: <u>lillianlan@rslawards.com</u>

RSL 中文官网: www.rslawards.com.cn

微信订阅号:英国 ROCKSCHOOL





ROCKSCHOOL 现代音乐水平认证中心审核条件 Taking on New Exam Centres

收到新的水平认证中心申请要求后 Upon receiving a new centre request

区域代理负责审核和确认该中心的地理位置附近是否有成立新中心的需求。

On receipt of the application form, Area Reps are responsible to check and see whether there is demand for the new centre.

是否需要设立新中心,取决于以下前提:

Demand for a new centre can be judged by:

- 该地点附近是否有足够多的设立中心需求: 该地点附近 40 公里半径范围内是否已有中心设立。
- The lack of a centre in an area where there is significant demand and no centre within a 25 mile radius.
- 同一城市内确实有设立两间中心的迫切要求,例如都有需要在平时以及周末进行水平认证。
- Such a high demand in a city that two centres are required i.e. demand for both weekday and weekend exam dates.
- 该中心是否有学生申请参加 Rockschool 的水平认证,且学生人数达到 20 人
- The centre puts in candidates for Rockschool exams with a minimum entries number of 20 candidates
- 该中心的设备是否符合水平认证设备要求。
- The equipment of the centre must meet the criteria (please see "Centre Requirements").

是否需要新设立中心以替代旧有的:

Demand for replacing an existing centre:

- 已有中心的表现如何--是否有持续的投诉和问题
- How has the existing centre performed-have there been consistent complaints or issues
- 设备是否达到较高标准?
- Is the equipment of a higher standard?

我们不会拒绝设立新的中心,除非提出申请的中心完全达不到标准。如果目前无法在该城市设立 新的中心,我们会保留这份申请书,并根据实际情况在将来使用。

At no point reject the centre, unless they are entirely unsuitable. If we are unable to take the centre, we will keep them on file.

到达中心时 On arrival at the centre

区域代理将从以下几方面进行考察: Area Reps will consider the following:





- 这间中心容易找到吗?
- Was the centre easy to find?
- 附近有提供给考生和考官的停车位吗?
- Was there parking available for the examiner? This does not need to be on-site.
- 这间中心有残障人士设施吗(例如轮椅坡道)?
- Does the centre have disabled access?
- 用作考场的房间,门上有视窗可以看入水平认证房间里面吗?
- Is there a window looking into the exam room?
- 水平认证房间是隔音的吗?
- Are the exam rooms sufficiently sound proofed?
- 设备是否达到良好的标准?
- Is the equipment of a good standard?
- 水平认证房间足够大吗?
- Is the exam room big enough?

区域代理在同一地区考察多家中心时,不会马上做出决定。在考察完所有的中心之后才会做出相关决定。

When area reps are looking at multiple centres in the area, they aren't able to make a decision on whether any centres will be taken on as a centre until they have seen the other centres.

参访之后 After the visit

区域代理将通知成功申请者,并发送包括服务协议(SLA)在内的文件包。

Area reps will inform the successful venue that they will be an official exam centre, and send the centre a Welcome Pack with a personalised Service Level Agreement (SLA).





文件包内容包括:

The Welcome Pack Consists of:

文件编号	文件	说明
File #	File Content	Remarks
00	水平认证中心服务协议	区域代理和认证中心服务规范
	SLA	SLA between the Area Rep and Exam Centre
01	水平认证中心附加信息表	认证中心填写完毕后,发给区域代理进行备案和网页上传
	Exam Centre Additional Information	
		Exam Centre fills out all the information in the Form and revert to Area
		Rep for filing and RSL China website update purpose
02	水平认证中心设备清单	认证中心填写完毕后,发给区域代理进行备案和网页上传
	Exam Centre Equipment List	
		Exam Centre fills out all the information in the Form and revert to Area
		Rep for filing and RSL China website update purpose
03	常见问题	供认证中心工作人员参考
	FAQ	
		As a reference for Exam Centre staff
04	安全政策(包括场所安全、儿童保护	供认证中心工作人员参考
	政策和考官指南)	
	Exam Centre Safety Policy	As a reference for Exam Centre staff
05	水平认证中心标志	供认证中心打印并塑封,在水平认证当天张贴在中心内部
	Exam Centre Signs	
		Exam Centre must print and laminate these signs, and post them inside
		the Centre on the Exam Days

拟设立中心在填写完成 **SLA、设备清单和附加信息表**后需要在第一次考期开始之前**两个月内**寄回, 否则考期必须被取消。

Centres must return their completed SLA, Equipment List and Additional Information Form **two months before** the first session is undertaken. If they do not supply this information the exam day must be cancelled.

表格收回后,区域代理将发送一份电子扫描版至 Rockschool 中国区首席代表存档,邮箱: lillianlan@rslawards.com.cn。

Once the information has been returned the area reps will need to save a copy of the SLA, Equipment List and Additional Information sheet to their corresponding folders. A fully scanned copy of these documents shall be sent to Rockschool China Territory Chief Rep's email box: lillianlan@rslawards.com.cn.

中国区首席代表负责在 Rockschool 网页处添加新的认证中心资料,并在网页上添加设备单信息。China Territory Chief Rep shall add the new exam centre to both the Access database and the Rockschool website.

在添加设备单信息时,请参考以下格式: When adding equipment list, please refer to the format below:

营业时间: 09: 00-17: 00 **Opening Hours**- 09:00-17:00

考场设备 Exam Room

吉他音箱 Guitar Amp: Roland GA-112 贝司音箱 Bass Amp: Roland Bass Cube





架子鼓型号 Drum Kit: Yamaha Gig-Maker 钢琴/键盘 Piano/Keyboard: Roland RD300 Piano

练习室设备 Warm Up Room

吉他音箱 Guitar Amp: Roland GA-112 贝司音箱 Bass Amp: Roland Bass Cube 架子鼓型号 Drum Kit: Yamaha Gig-Maker 钢琴/键盘 Piano/Keyboard: Roland RD300 Piano





水平认证中心设备要求 Centre Requirements

针对所有的水平认证:

- 用于水平认证的房间: 在考官和学生之间要能留出至少 3 米的距离。
- 一张大桌子和一把椅子,供考官使用。
- 一把椅子和两个乐谱架,供学生使用。
- 一套功放设备及 CD 播放设备,放在适合考官使用的位置。

All Exams

- Examination room. This should be large enough to allow 3 metres between candidate and examiner
- 1 large table and 1 chair for the examiner
- 1 chair and 2 music stands for the candidate
- Small PA system and CD player situated such that it can be operated by the examiner

吉他水平认证:

• 一个吉他音箱和脚踏开关,以及吉他转接线接头(大转小/小转大)。

Guitar Fxams

• 1 guitar amplifier with footswitch and jack-to-jack lead

贝司水平认证:

• 一个贝司音箱和贝司转接线接头(大转小/小转大)。

Bass Exams

1 bass amplifier and jack-to-jack lead

爵士鼓水平认证:

一套爵士鼓(包括底鼓、军鼓、两个小通鼓、地通鼓、踩镲、两片 Crash Cymbals、一片 Ride Cymbal、可调节高度的鼓凳)

Drum Exams

• 1 drum kit (kick, snare, 2 x raised toms, floor tom, hi-hat, 2 crash cymbals, ride cymbal, adjustable stool)

钢琴及键盘水平认证:

- 带有钢琴功能的 88 键键盘乐器(包括延音踏板和内置扬声器),和/或
- 立式或三角钢琴。钢琴必须在水平认证前确保调校音高(A440)。

Piano and/or Keyboard Exams

- 88-note keyboard with 'piano action', sustain pedal and internal speakers

 And/Or
- An upright or grand piano. If provided it must be in tune at concert pitch (A440) prior to the exam session





声乐水平认证:

- 一套声乐用功放、话筒架及连线。
- 对于 6-8 级水平认证,还需提供键盘乐器。

Vocal Exams

• 1 vocal PA and microphone stand with lead. For Grade 6-8 exams, a keyboard will be required.





现代音乐水平认证中心申请表 New Centre Application Form

1. 详细资料 Centre Details

单位名称以及详细地址	
Centre Name & Full Address	
联系人姓名/职位	
Contact name/position	
固定电话/手机 Telephone/Mobile	
电子信箱地址 Email Address	
可启用时间(注明日期/时间)Availability	
(please list specific days/hours)	

2. 设施 Facilities

请在可用处注明,并标注设备品牌和型号。 Please mark where available with brands/model

主考场房间 Main exam room	有/无 Y/N	设备品牌 / 型号 Brand & Model
1x Table (Examiner) 桌子 x1(考官用)		1
1x Chair (Examiner) 椅子 x1 (考官用)		1
1x Chair (Candidate) 椅子 x1 (考生用)		1
2x Music Stands (Candidate) 谱架 x2(考生用)		1
1x PA 功放设备 x1		
1x Guitar Amp with Footswitch 吉他音箱与脚踏开关 x1		
1x Bass Amp 贝斯音箱 x1		
1x 88 Note Weighted Keyboard 88 键-键盘 x1		
1x Acoustic Piano 原声钢琴 x1		
1x Jack to Jack Lead 吉他/贝司转接头 x1		1
1x Microphone Stand with Lead 麦克风支架及连线 x1		1
练习室 Warm Up Room		
CD player/PA CD 播放机/PA		
Amps (Bass and Guitar) 音箱(贝司和吉他)		
Keyboard 键盘		
Music Stand 谱架		1
Chair 椅子		1
等待区 Waiting Area		
Seating for 10 People 可供 10 人等待的座椅		1
Refreshments 茶点		





Drum Kit:* 爵士鼓	品牌 / 型号 Brand & Model
Kick and Pedal 底鼓和踏板	
1 x Snare 小军鼓 x1	
2 x Raised Tom 通鼓 x2	
1 x Floor Tom 地通鼓 x1	
1 x Hi-Hat 踩镲 x1	
2 x Crash Cymbal 吊镲 x2	
1 x Ride Cymbal 节奏镲 x1	
Stool 鼓凳	
Sticks 鼓槌若干	

3. Health & Safety 健康安全条款

Do you have public liability insurance?
您有购买公众责任保险吗?
Is the equipment used by candidates regularly PAT tested?
考生所使用的器材是否定期进行过电器安全测试 (PAT) 检查?
When was your latest PAT test certificate issued?
贵处最近一次 PAT 检查证书何时签发的?
Where can the first aid kit be located and who is responsible for it?
急救药箱放置在哪里?谁负责维护这个药箱?
Are the location of fire exits and details of the fire drill available to examiners and candidates?
消防逃生出口的位置、火灾应对细节是否可提供给考官和考生吗?
Please send the completed application form toor via post to:
请把填好的表格电邮至(区域代理的联系电邮)或者是邮寄至以下地址:
(区域代理的邮寄地址)

4. What Happens Next?

接下来会如何?

一旦收到申请,我们依据贵单位所在的地理位置以及器材的状况决定是否该地设立水平认证中心的需求,然后会正式通知您。

^{*}请注意:练习室也需要提供相同的器材。

^{*}Please note that the same equipment should be provided for the Warm Up Room.





Once we have received the application, we will make an informed judgment as to whether or not there is the demand for the centre-this could be based on location or on the equipment available.

如果您的申请被批准, Rockschool 区域代理将会联络您。

If your application has been successful you will be contacted by the Rockschool Area Rep for the hire of your premises.

区域代理将会安排一次对贵处的访问,目的是考察水平认证日当天如何运作、场所是否适合等。

The Area Rep will arrange a visit to your venue to discuss how the exam days will run and judge suitability of the venue.

一旦场所被确认,区域代理将会通知 Rockschool 中国区首席代表。中国区首席代表也会更新 Rockschool 的网页,提供新的水平认证场所供考生选取。

Once the venue is confirmed the Area Rep will inform the Rockschool China Territory Chief Rep who will update the Rockschool website to advertise this new option to candidates applying for examinations.

请注意,如果我们暂时未能设立水平认证中心,但贵处已经达到较高的标准,我们会保留申请表格以便未来设立新中心时使用。

Please note, if we are unable to take the centre on but the centre is of a high standard we will keep the application form on file so that if the need for a new centre arises we have all the necessary information.